

12 டிசம்பர் 2021 (ஞாயிறு)
கனகாவா சர்வதேச அறக்கட்டளையின்
4வது சமூக அமைப்பு கருத்தரங்கு

ஜூனியரிலிருந்து சீனியர் உயர்நிலைப் பள்ளிக்கு
மாறும் வெளிநாட்டு பின்னணியுடைய
மாணவர்களுக்கான ஆதரவு

தகாஹாஷி செய்ஜு, பல கலாச்சார கல்வி
நெட்வொர்க் கனகாவா (சான்றளிக்கப்பட்ட NPO) உடைய
இயக்குனர்

ஐப்பானில் கல்வி...

ஐப்பானில்
உயர்நிலைப் பள்ளி
எப்படி இருக்கிறது?

ஐனியர் உயர்நிலைப்
பள்ளியில் படிக்கும்போது
நான் என்ன செய்ய
வேண்டும்?

நான் எப்படி
உயர்நிலைப்
பள்ளிக்குச்
செல்வது?



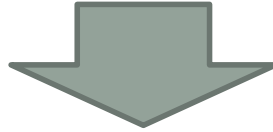
ஆரம்பநிலை/
தொடக்கப்பள்ளி

- 4 ஆம் ஆண்டிலிருந்து படிப்பின் நிலை கடினமாகிறது
- மாணவர்கள் பின்தங்கியிருக்கவில்லை, இதனால் அனைவரும் 6 ஆம் ஆண்டு வரை செல்லலாம்



ஜூனியர்
உயர்நிலைப்
பள்ளி

- தேர்வு தோராயமாக வருடத்திற்கு 4 முறை நடைபெறும் / முடிவுகள் பதிவு செய்யப்படும்
- தோல்வி இல்லை, அனைத்து மாணவர்களும் 3 ஆம் ஆண்டுக்குச் செல்வார்கள்



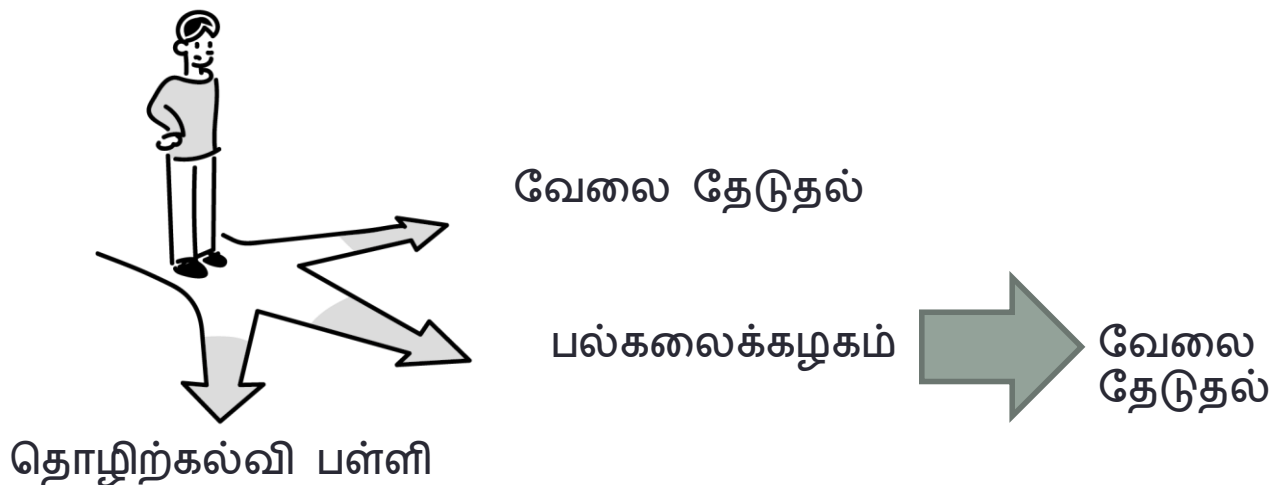
உயர்நிலைப்
பள்ளி

- கலந்துகொள்ள நுழைவுத் தேர்வில் தேர்ச்சி பெற வேண்டும்
- தேர்வுகளில் தோல்வி அடையலாம்; பணம் செலவாகும்

உயர்நிலைப் பள்ளிக்குச் செல்வதால் கிடைக்கும் நன்மைகள் என்ன?

ஜப்பானில் உள்ள 98% குழந்தைகள் ஜூனியர் உயர்நிலைப் பள்ளியிலிருந்து சீனியர் உயர்நிலைப் பள்ளிக்குச் செல்கின்றனர்.

- (1) ஜூனியர் உயர்நிலைப் பள்ளி பட்டதாரிகளுக்கு சில வேலை வாய்ப்புகள்.
- (2) சீனியர் உயர்நிலைப் பள்ளி பட்டதாரிகளுக்கு வாய்ப்புகள் அதிகரிக்கின்றன.



உயர்நிலைப் பள்ளி வகை (1)

(1) வகைகள்



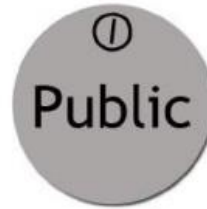
- **மேலாண்மை**
உள்ளூர் அரசாங்கத்தால் (மாநில அரசாங்கம், நகர அரசாங்கம் போன்றவற்றால்) நிர்வகிக்கப்படுகிறது
- **கல்விக் கட்டணம்**
தனியார் பள்ளிகளை விட மலிவானது
- **அம்சங்கள்**
பல பொதுப் பள்ளிகளில் பொதுப் பாடப்பிரிவு மட்டுமின்றி பொறியியல், சர்வதேசம், அறிவியல் மற்றும் கணிதம் போன்ற சிறப்புப் படிப்புகளும் உள்ளன. அங்கு நீங்கள் சிறப்புத் திறன்களையும் அறிவையும் பெறலாம்.



- **மேலாண்மை**
அரசு சாரா நிறுவனங்கள் அல்லது தனிநபர்களால் நிர்வகிக்கப்படுகிறது
- **கல்விக் கட்டணம்**
அரசுப் பள்ளியை விட கல்விக் கட்டணம் அதிகம். இருப்பினும், இவர்கள் சிறுநுண்ணிச்சாலை, உட்புற குளம், விளையாட்டுக்கான இடங்கள் போன்ற நல்ல வசதிகளைக் கொண்டிருக்கலாம்.
- **அம்சங்கள்**
ஒவ்வொரு பள்ளியும் வெவ்வேறு பள்ளி கலாச்சாரம் மற்றும் வழிகாட்டுதல்களைக் கொண்டுள்ளன. சில பள்ளிகள் படிப்பு, விளையாட்டு, கலை போன்ற குறிப்பிட்ட துறையில் கவனம் செலுத்துகின்றன. சில பள்ளிகள் மாணவர்களுக்கு பட்டப்படிப்பு வரை வலுவான ஆதரவை வழங்குகின்றன.

உயர்நிலைப் பள்ளி வகை (1)

(1) Types



• Management

Managed by local government (prefectural government, city government, etc.)

Kanagawa prefectural high school, Yokohama, Kawasaki, Yokosuka city high school, etc.

• Tuition

Cheaper than private school's

• Features

Many public schools have not only general course but also special courses such as engineering, international, science and Mathematics, etc. where you can acquire special skills and knowledge.



• Management

Managed by non-governmental organizations or individuals

• Tuition

Tuition is higher than public school's. However, they might have good facilities such as cafeteria, indoor pool, schoolyard, etc.

• Features

Each school has very different school culture and guideline.

Some schools strongly focus on specific field such as study, sports, art, etc.

Some schools offer strong support for students until graduation.

உயர்நிலைப் பள்ளி வகை (2)

(2) பள்ளி படிப்புகள்

	(1) ஜென்னிச்சி (முழுநேரம்)	(2) தெய்ஜி (பகுதி-நேரம்)	(3) சுஷின் (தொலைதூர கல்வி)
பயணம்	- தினமும் - ஒரு நாளைக்கு சுமார் 6 மணி நேரம் வகுப்புகள்	- தினமும் - ஒரு நாளைக்கு சுமார் 4 மணி நேரம் வகுப்புகள் - காலை, மதியம் மற்றும் மாலை வகுப்புகள் உள்ளன.	- ஒரு மாதத்திற்கு சில முறை (பள்ளி) - வீட்டுப்பாடத்தை சமர்ப்பித்து திருத்தம் பெறுவதன் மூலம் படிப்பு
வகுப்பு காலம்	3 ஆண்டுகள்	- 4 ஆண்டுகள் - கடினமாக முயற்சி செய்தால் 3 வருடத்தில் பட்டம் பெறலாம்.	3 ஆண்டுகள்
அம்சங்கள்		பல மாணவர்கள் பள்ளி நேரத்திற்கு முன் மற்றும்/அல்லது பள்ளி நேரத்திற்குப் பிறகு முழு/பகுதிநேர வேலை செய்கிறார்கள்.	மாணவர்கள் படிப்பு அறிக்கைகளை பள்ளிக்கு அனுப்பி, ஆசிரியர்களால் திருத்தம் செய்துக் கொள்ள வேண்டும்.

உயர்நிலைப் பள்ளி வகை (2)

(2) School courses

	①Zennichi (Full-Time)	②Teiji (Part-Time)	③Tsushin (Correspondence)
commuting	- Everyday - About 6 hours of classes a day	- Everyday - About 4 hours of classes a day - There are morning, afternoon, and evening classes.	- A few times a month (schooling) - Study by submission and correction of homework
Period	3 years	- 4 years - If you try hard, you can graduate in 3 years.	3 years
Features		Many students work full/part-time before and/or after school.	Students have to send study reports to the school and have it corrected by teachers.

உயர்நிலைப் பள்ளிக்குச் செல்ல என்ன செய்ய வேண்டும்

- ஆண்டுதோறும் பிப்ரவரியில் 3 ஆம் ஆண்டு ஜூனியர் உயர்நிலைப் பள்ளி மாணவர்களுக்கு பொது உயர்நிலைப் பள்ளி நுழைவுத் தேர்வுகள் உள்ளன.

★ சேர்க்கை முடிவு

சோசா
ஷோ
(படிப்பு
பதிவுகள்)



- சோசா ஷோவை நைஷின் ஷோ என்றும் அழைப்பர்.
- ஜூனியர் உயர்நிலைப் பள்ளி ஆசிரியர் மாணவர்களின் ஒவ்வொரு பாடத்தின் மதிப்பெண்களையும் பள்ளியில் அவர்களின் நடத்தையையும் பதிவு செய்வார்.
- நைஷின் ஷோவின் மதிப்பெண் என்பது ஒவ்வொரு பாடத்தின் மதிப்பெண்ணின் கூட்டுத்தொகையாகும்.

கல்விச்
சாதனைத்
தேர்வு



- முழு நேர மற்றும் பகுதி நேர தேர்வு பாடங்களின் எண்ணிக்கை வித்தியாசப்படும்.
- ஜென்னிச்சி (முழுநேரம்)5 பாடங்கள்: ஜப்பானிய மொழி, கணிதம், அறிவியல், சமூக அறிவியல் மற்றும் ஆங்கிலம்
- தெய்ஜி (பகுதி-நேரம்)3 பாடங்கள்: ஜப்பானிய மொழி, கணிதம் மற்றும் ஆங்கிலம் (சில பள்ளிகள் அறிவியல் அல்லது சமூகப் பாடங்களைப் எடுக்கின்றன).

நேர்காணல்

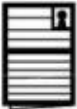


- பள்ளிக்கு விண்ணப்பிப்பதற்கான காரணம், ஜூனியர் உயர்நிலைப் பள்ளியில் படிப்பதற்கான ஊக்கத்தின் வலிமை மற்றும் நேர்காணல் தாளின் அடிப்படையில் ஜூனியர் உயர்நிலைப் பள்ளியில் கல்வி சாரா நடவடிக்கைகள் பற்றி மாணவர்களிடம் அடிக்கடி கேட்கப்படும்.

உயர்நிலைப் பள்ளிக்குச் செல்ல என்ன செய்ய வேண்டும்

- ஆண்டுதோறும் பிப்ரவரியில் 3 ஆம் ஆண்டு ஜூனியர் உயர்நிலைப் பள்ளி மாணவர்களுக்கு பொது உயர்நிலைப் பள்ளி நுழைவுத் தேர்வுகள் உள்ளன.

★Admission decision

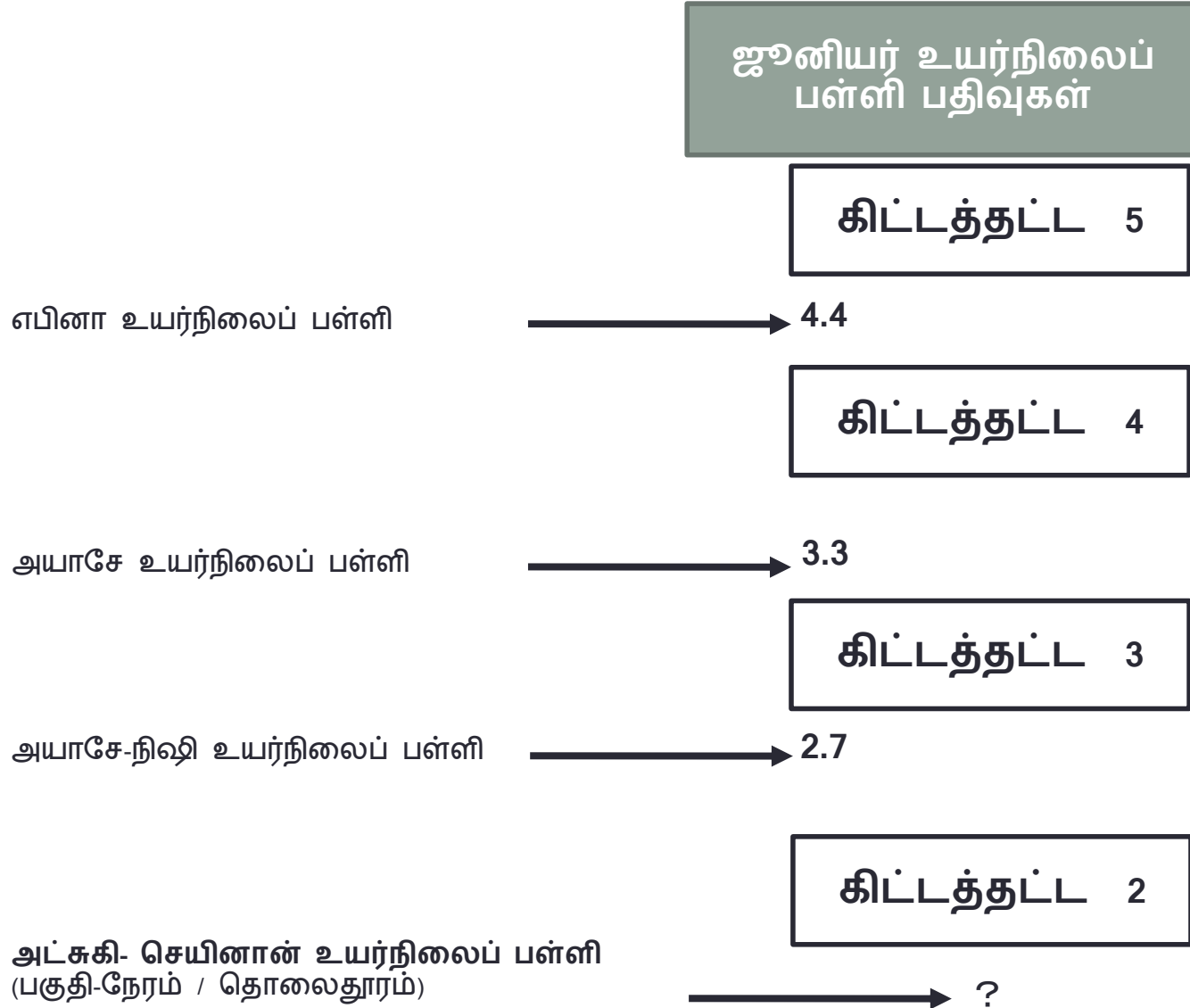
Chousa Sho (Records of Study) 	• Chousa Sho is also called Naishin Sho. • Junior high school teacher will record the student's each subject's score and behavior at school. • Naishin Sho's score is sum of each subject's score.
Academic achievement test 	• Number of exam subjects is different between Full-time and Part-time. - Zennichi (Full-Time) 5 subjects: Japanese, Math, Science, Social studies and English - Teiji(Part-Time) 3 subjects: Japanese, Math and English (some schools take Science or Social studies).
Interview 	• Students are often asked about reason for applying to the school, strength of motivation for study at junior high school, and non-academic activities at junior high school based on interview sheet.

பாடம்		各教科の学習の記録				
教科	観点別学習状況 அளவுகோல் குறிப்பிடப்பட்ட படிப்பு மதிப்பீடு	2年		観点別学習状況 ஒட்டுமொத்த மதிப்பெண்	3年	
		評価	評定		評価	評定
国語	国語への関心・意欲・態度 படித்தரம்	A	4	知識・技能	A	4
	読解能力 ஜப்பானிய மொழி மீதான ஆர்வம்/விருப்பம்/மனப்பான்மை	B		思考・判断・表現	B	
	書く能力	B		主体的に学習に取り組む態度	A	
	言語についての知識・理解・技能	A				
ஜப்பானிய மொழி						
社会	社会的事象への関心・意欲・態度 சமூக நிகழ்வுகள் மீதான ஆர்வம் / விருப்பம் / மனப்பான்மை		2		C	2
					C	
					B	
சமூக அறிவியல்						
数学	数学への関心・意欲・態度	B	3	知識・技能	A	4
	数理解決能力 கணிதத்தின் மீதான ஆர்வம்/விருப்பம்/மனப்பான்மை			思考・判断・表現	B	
	数学的な技能	B		主体的に学習に取り組む態度	B	
	数についての知識・理解	B				
கணிதம்						
理科	自然事象への関心・意欲・態度	A	4	知識・技能	A	5
	科学探究能力 இயற்கை நிகழ்வுகள் மீதான ஆர்வம்/விருப்பம்/மனப்பான்மை	3		思考・判断・表現	A	
				主体的に学習に取り組む態度	A	
அறிவியல்						
音楽	音楽への関心・意欲・態度		4		A	4
	音楽表現能力				B	
	音楽鑑賞能力				A	
இசை						

① Evaluation of each subject from different viewpoints on a three-point grade scale.

② Overall evaluation of each subject of the third grade by the end of December on a five-point grade scale.

நுழைவுத் தேர்வுகளில் தேர்ச்சி பெறுவதற்கான தேவைகள்



உங்கள் ஜூனியர் உயர்நிலைப் பள்ளி மதிப்பெண்ணை
எவ்வாறு மேம்படுத்துவது!

- (1) பள்ளி நேரத்திற்குப் பிறகான
பாடங்களில் பங்கேற்கவும்!
- (2) உங்கள் வீட்டுப்பாடம் அனைத்தையும்
செய்யுங்கள்!
- (3) உங்களால் முடிந்தவரை ஜப்பானிய
மொழியைப் படிக்கவும்!
- (4) எந்தக் கேள்வியும் கேட்க வெட்கப்பட
வேண்டாம்!
- (5) உங்கள் மிகச்சிறந்த உயர்நிலைப்
பள்ளிகளைத் தேர்ந்தெடுத்து, தேர்வில்
தேர்ச்சி பெற படிக்கவும்!

